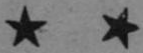


# Inaugurado Congreso mundial por el desarme y la paz

(LEA TEXTO EN PAG. 7)

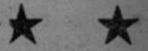
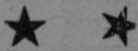


## Habla NIKITA KRUSHCHEV



## LA GUERRA AMENAZA Detengamos la guerra

LEA SENSACIONAL DISCURSO EN PAG. 14



## RUINA Y MUERTE amenazan a PUNTARENAS

LA CRISIS DEL TABACO

CON EL ESTABLECIMIENTO DE "FERTICA" EN BARRANCA.

MAS DE UN MILLON PERDIDO



Antonio Fallas y Florindo Cordero, tabacaleros de Puriscal, hablan de la crisis en su cantón.

(Información en página 12).

Explosiones y gases afectarán a la población y los desechos arruinarán la flora y la fauna marítimas.

(LEA TEXTO EN PAG. 11)



El regidor José S. Calderón y el empresario don Belarmino Cisneros, preocupados por el problema de los excedentes de Tabaco en Puriscal.

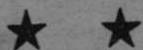
(Información en página 12).

# ADELANTE

*Semanario de Intereses Generales*

San José, Costa Rica, América Central.

DOMINGO 15 DE JULIO DE 1962. - Nº 498



## Explosión nuclear de Kennedy, en la atmósfera indigna al mundo

(LEA TEXTO EN PAG. 7)



## La disyuntiva de Argelia

Parece que ha concluido la fase armada de la lucha independentista emprendida por el pueblo de Argelia que se prolongó por largos siete años. Tras duro calvario, afrontando terribles padecimientos, luchando siempre contra fuerzas inmensamente mayores, derramando su sangre a raudales, el pueblo argelino consiguió al fin que los colonialistas franceses le reconocieran su independencia. Se trata de una gran victoria del pueblo de Argelia y un paso más, muy importante, en el camino de la liberación de los pueblos árabes del dominio del imperialismo.

Pero el reconocimiento formal del derecho de autodeterminación del pueblo de Argelia, impuesto a los colonialistas franceses tras dura lucha, no significa que los monopolios franceses han renunciado a su presa y menos que no deben esperarse de su parte toda clase de maniobras para reducir los alcances de la independencia del nuevo Estado Árabe del Norte de Africa. Si pueblos que hace mucho tiempo conquistaron su independencia formal están constantemente amenazados de ver restringida su independencia económica y política por las inversiones o interferencias del capital monopolista extranjero y de los Estados Imperialistas, con mayor razón un pueblo que recién emerge a la vida independiente debe estar en guardia contra estas amenazas cuando, como es el caso de Argelia, la independencia se formaliza a través de negociaciones entre los representantes de la nación opresora y no se obtiene a base de una derrota total del Estado opresor.

Los imperialistas franceses han reconocido, pues, la independencia formal del pueblo de Argelia, pero hay que presumir que harán todo lo posible por conservar en sus manos la explotación de los recursos naturales de Argelia, en particular, el petróleo del Sahara. Debe esperarse también que tanto los imperialistas franceses como sus socios noratlánticos agoten los medios para lograr que Argelia se alinie dentro de los marcos de la OTAN, o cuando menos, que preste su territorio para conservar y ampliar sus bases militares.

De acuerdo con el carácter policlasista del gobierno de liberación nacional que ha tomado posesión provisional del mando en Argelia, podemos suponer que los partidos y tendencias en

el representados pugnarán, los unos por una política de compromiso con el campo imperialista, y los otros por una política de plena libertad nacional. En otras palabras, la burguesía argelina y las fuerzas políticas en que se apoya, tenderán hacia una política de compromiso con los colonialistas franceses y sus socios noratlánticos, mientras que la clase obrera, las masas campesinas y las fuerzas políticas en que se apoyan, lucharán por una política de verdadera y total independencia, por el derecho del pueblo argelino a darse el régimen político que crea conveniente, por la nacionalización de las empresas extranjeras que explotan recursos naturales y, en particular, por la nacionalización del petróleo del Sahara y contra el alineamiento del país en el bloque noratlántico. Además, la clase obrera luchará porque la revolución no se detenga y Argelia siga una vía de desarrollo socialista.

Los despachos cablegráficos hablan de que han surgido pugnas serias entre los elementos representativos de las diversas tendencias en el Gobierno Provisional que preside Ben Kheda. Esto no debe sorprender a nadie. Los colonialistas franceses y sus socios maniobran para obtener, dentro de los nuevos marcos de la formal independencia de Argelia, las concesiones a que nos hemos venido refiriendo. Los imperialistas trabajarán con ahínco por romper la unidad del frente nacional argelino, por apartar a la burguesía del programa de liberación nacional por utilizar las naturales reservas y vacilaciones de los terratenientes y capitalistas nativos de Argelia, para ponerlos contra el avance de la revolución nacional. Además, existen otros factores en juego, que no pueden catalogarse como propiamente imperialistas. Por ejemplo, existen las maniobras de Nasser y de sus partidarios, que pugnan por la creación de un superestado árabe, con tendencias nacionalistas burguesas muy marcadas, las cuales degeneran, como se sabe, en formas diversas del fascismo.

Sin embargo, por el momento el peligro mayor para el joven Estado Argelino viene de las maquinaciones imperialistas. En particular, los monopolios norteamericanos y los círculos imperialistas de Washington miran con avidez la posibilidad de llenar el "vacío" que deja Francia o que ellos esperan que deje Francia, en Argelia.

## 31 años de prensa obrera

El 14 de este mes se cumplieron 31 años de haber salido a la circulación el primer número del periódico "Trabajo", primer órgano de prensa obrera del país.

La edad de la prensa obrera es la misma, más o menos, del movimiento obrero revolucionario. Porque antes del año 31 hubo ciertas manifestaciones y luchas organizadas de la clase obrera y se hicieron publicaciones en que se reflejaron de alguna manera sus intereses. Pero no es sino a partir de 1931, que sale a la luz un verdadero periódico de la clase obrera, orientado conforme a los principios que rigen su lucha, que son, así mismo, los principios que rigen el desenvolvimiento de la vida social, los principios del marxismo-leninismo. Y con el órgano periodístico de la clase obrera surge y se desarrolla el movimiento obrero revolucionario, con su partido de vanguardia, orientado con la brújula que Carlos Marx y Lenin dejaron para que sirva de guía a la lucha de liberación social en el mundo entero.

El pueblo de Costa Rica, su clase obrera, pueden sentirse orgullosos de que su prensa haya alcanzado mayor edad y de que por espacio de tantos años, en forma ininterrumpida, luchando en condiciones en extremo difíciles y desventajosas, haya existido y haya progresado una prensa que sirve fielmente sus intereses de clase, defiende con patriotismo los intereses de la nación, combate sin tregua contra todas las manifestaciones de la reacción y del obscurantismo, lucha en defensa de las libertades democráticas y organiza y orienta a la clase obrera y a su partido de clase, para hacer posible, en un porvenir muy próximo, la liberación de la patria del dominio imperialista y el entronizamiento de un régimen popular, que lleve a cabo una Reforma Agraria Radical, y sienta las premisas de la industrialización del país y de su ulterior avance por la vía del socialismo.

## LOS PERIODICOS DE LA SEMANA.

## ENTRE LINEAS

Para leer periódicos y comer pescado hay que tener mucho cuidado.— “50 millones de dólares de ayuda a Costa Rica por el momento, en el proyecto de Alianza para el Progreso”, informó La Nación del martes 10. ¡Por el momento, queridos amigos! Así que prepárense a nadar en plata...

:0:

Pero ya fuera de toda broma, pensemos por un momento en el pescuezo que tienen nuestros inocentes periodistas cuando tragan sin eructar los cuentos de hadas que les recita mister Pocho Telles. Nosotros sostenemos que esa conferencia de prensa en que diez o doce inocentes reporteros fueron a escuchar las fantasías de Telles, es un espectáculo denigrante y ridículo. No hay casi ninguna diferencia entre la gente que se traga el cuento de la Alianza para el Progreso, y aquellos pobres indios que cambiaban objetos de oro por baratijas de cristal.

:0:

Sin embargo, no todos se la pueden haber tragado. Nosotros conocemos a nuestros periodistas y sabemos que aunque recitan alabanzas al imperialismo, no son tontos. Sabemos también que más de uno salió de la Embajada Americana con las orejas calientes, y dijo: “Este condenado cree que somos babiecas...”

:0:

La Prensa Libre publicó una noticia según la cual el patronato de la escuela de San Sebastián se queja de que no puede dar leche a los escolares, que tanto la necesitan, porque no tiene dinero y el Ministerio de Salubridad no envía ni una libra de leche en polvo. Nosotros queremos informar al Patronato Escolar de San Sebastián de algo que los periódicos no publican: no hay leche para los niños de Costa Rica, pero la Cooperativa Dos Pinos le regala la leche diariamente a todos los batistianos que viven en San José. Aunque tengan carro a la puerta de la casa, ahí les llega sus Dos Pinos fresquita.

:0:

Informa La Nación del 11 con peles y señales sobre un fraude cometido por alumnos y profesores del Liceo de Costa Rica y por alumnos y profesores de un colegio católico, La Salle, para hacer que participaran algunos de sus atletas en la Olimpiada Intercolegial. Nosotros estamos casi seguros de que nadie irá a la cárcel por esta falsificación, y de que, por más escándalo que se haga, tampoco nadie será destituido ni expulsado. Entre los “defensores de la cultura cristiana” y de la “democracia representativa” cualquier pillería puede ser disimulada.

Por J. MARIN



:0:

Lo que no puede ser disimulado ni perdonado, es que un alumno se atreva a pensar en forma diferente a los moldes hechos por la Dirección del Colegio. Lo que no se puede admitir es que un alumno se atreva a defender la Revolución Cubana o a atacar al imperialismo. Esos sí son pecados terribles. Una falsificación de documentos públicos puede ser disimulada. El delito y el fraude son cosa corriente dentro de la clase que está en el poder.

:0:

Realmente, los muchachos y sus profesores no han hecho más que seguir el ejemplo de las luchas electorales y en general el procedimiento que se usa para gobernar y para hacer plata: fraude, engaño, simulación, atropello de todos los principios. Vivimos la filosofía del triunfo, aunque éste se alcance a costa del honor y la dignidad.

:0:

Aquí se expulsa a los muchachos del Colegio porque participan en política, por que se expresen contra el dominio imperialista, porque repartan una hoja suelta o porque vayan a Cuba. Por una sinvergüenzada no se expulsa a nadie. De eso podemos estar seguros.

:0:

La Prensa Libre se especializa en promover campañas de caridad. ¿Creará este periódico que los problemas del mundo se resuelven a base de caridad? La tradicional caridad cristiana tiene dos mil años de practicarse en el mundo y cada año aumentan en decenas de millones los infelices que no tienen un pedazo de pan para comer. La caridad cristiana por lo menos pide que lo que haga la mano de-

rechá no lo sepa la izquierda. La caridad de La Prensa Libre siempre es a bombo y platillo. Es caridad publicitaria. Es caridad Rotaria o caridad Junior. En una palabra, es caridad Penelas.

:0:

Por medio de esa caridad, los ricos o los bombetas pueden regalar cincuenta pesos y salir fotografiados en primera página. Daría lo mismo publicar el cumpleaños en la página social. Cuesta igual, si de lo que se trata es de salir fotografiados. La Prensa Libre promueve ahora una campaña para dar becas a universitarios. Es una campaña para tapar las llagas de nuestra sociedad. Lo feo no es que las llagas existan. Lo feo es que se vean, piensa La Prensa Libre, y se apresura a taparlas en donde son más visibles. De paso, el “macho” de la Numar, en forma económica, se anuncia en primera página. Sale fotografiado junto a un pobre muchacho cuyo delito es no tener dinero para estudiar.

:0:

¿Y la dignidad de esos seres humanos? Y los derechos? Don Andrés Borrasé, que es un hombre inteligente, no debería dejar que Penelas ponga ideas en su periódico. Esa sería una obra de caridad realmente útil. No, Don Andrés, para no pelearnos, nosotros le proponemos una campaña realmente digna de un buen periódico: luchemos porque en Costa Rica la gente tenga verdaderos derechos...

:0:

Luchemos porque los derechos no estén escritos en la Constitución solamente, sino porque existan en la realidad económica; luchemos porque todo joven tenga derecho a la educación y tenga medios económicos para educarse, sin necesidad de salir fotografiado junto a un señor caritativo. No hagamos la caridad que degrada. Luchemos por los derechos y por la dignidad humana, que elevan a todos los hombres.

:0:

Y a propósito de caridades, vimos hace poco en nuestra horrenda televisión a un grupo de “juniors” contando todo lo buenos que son ellos con los pobres. Han distribuido medicinas por todo el país. Uno de ellos, el representante de San Carlos, que parecía un hombre con más sensibilidad, relató la vida terrible que hacen los campesinos de su cantón. Eso nos pareció interesante. Pero, aparte de eso, ya que hacen tanta bulla con las medicinas que han regalado, queremos hacerles una pregunta: esas medicinas, ¿les costaron algo, o son de las muestras que las casas extranjeras regalan para propaganda. La pregunta no tiene segunda intención. Es pura curiosidad.

Ante los graves problemas que confronta

# EL PUEBLO DEBE HACERSE OIR



Víctor Cordero S.

“El domingo 22 de los corrientes, a las ocho de la mañana, habrá asamblea general de la Federación Nacional de Juntas Progresistas, apolítica y unitaria, en su local, altos del Mercado Central, y por este medio invito a todos los vecinos de San José a asistir”, nos dijo don Víctor Cordero Segura, Vice-Presidente de la Federación.

Añadió el señor Cordero que el pueblo debe hacerse oír en sus demandas urgentes. La única forma de hacerse oír, de que se le haga caso, dijo, es formando organizaciones honradas que lejos de la politiquería, puedan presentar a los poderes públicos respetuosas pero enérgicas demandas populares. Organismos ideales del pueblo son las juntas progresistas. Las que forman nuestra Federación están constituidas por vecinos de barrios de todos los partidos y trabajan colectivamente dentro de un gran espíritu patriótico.

—“Se nos avecina —añadió el señor Cordero— graves problemas. El costo de la vida sube todos los días. Primero con la desvalorización de la moneda; después con el alza de las tarifas de transportes, en lo que no se ha llegado a ningún acuerdo en beneficio de los usuarios; luego por la continua e insoportable alza de las tarifas eléctricas, y ahora por el aumento de los impuestos de consumo, sin tocarse para nada a

los grandes intereses, entre ellos a las compañías extranjeras, incluso sin tocarse a la United que no paga desde hace años el impuesto sobre la renta. Hay una nueva Municipalidad que ha prometido ayuda a los barrios pobres, y las juntas deben respaldarla en esa actitud. Se habla de una posible elevación de las tasas de cañerías, debido a los empréstitos extranjeros, etc. Es decir, hay muchos problemas que solamente se resolverán en beneficio del pueblo, si el pueblo se une en sus propios organismos apolíticos y honrados, batalladores y desinteresados. Robustecer la Federación Nacional de Juntas Progresistas, ligarla cada día más al pueblo, nos proponemos en esta nueva etapa. Por eso es de interés de todos nuestra reunión del domingo 22 a las 8 de la mañana, dijo el señor Cordero.

## Preparativos para celebrar el 26 de Julio

Según nos comunica la Sociedad de Amigos de la Revolución Cubana, siguen adelante los preparativos para celebrar como se debe el 26 de Julio, fecha gloriosa en la cual todos los pueblos de América Latina acostumbran celebrar grandes mítines de apoyo a la Revolución Cubana. Se nos ha dicho que este año, en vista de las maniobras agresivas que lleva a cabo la reacción internacional y el imperialismo para invadir nuevamente a Cuba, habrá un mitin sumamente combativo, a fin de expresar en forma clara y definitiva el repudio de nuestro pueblo a esas maniobras, y la decisión que hay en todos los amigos de Cuba de luchar hasta el fin en defensa de la Revolución.

## Qué pretende “ADELANTE” con esta campaña sobre los lugurios?



NO SON LOS YOSSES; sin luz, sin servicio sanitario; racionados de verdad en su alimentación, estas familias “viven” a 3 cuadras del Hotel Europa.

Comentando esta campaña que viene librando “ADELANTE” nos decía una estimable matrona figuerista, vecina del Barrio los Yoses: “¿Qué anda buscando usted, con esa campaña? ¿Por qué insisten tanto? ¿No ven que con eso desprestigian a nuestro país? Eso decía ella pensando en los señores turistas que se alojan en el Hotel Costa Rica y en el Europa. Ella quería hacer como los gatos: echar tierra a ese espectáculo horrible de la miseria y del hambre que sufren miles de familias en el propio corazón de la capital. ¿Cómo desearía esta estimable señora meter entre un túnel oscuro y profundo esas casuchas horribles... que afean la ciudad capital!

Estimada señora, le dijimos: nos explicamos muy bien su reacción y su razonamiento; es muy lógico que usted piense así, pues usted vive en una preciosa mansión en “Los Yoses”, tiene carro a la puerta, sus hijos estudian en la “Lincoln School” y su marido es alto empleado de la Compañía Bananera.

Para usted resulta inexplicable esta campaña y estas denuncias de “ADELANTE”; la comprendemos muy bien y la imaginamos en su precioso jardín o en el “lobby” de su casa echándonos mil maldiciones por esas tontas publicaciones que venimos haciendo desde hace varias semanas. Usted dice que con eso nada se saca. Nosotros en cambio decimos, como don Miguel de Unamuno, que no trata de sacar provechos y ganancias, sino de sembrar la rebeldía, la protesta entre las gentes que sufren esta explotación. Y la vergüenza entre los sectores responsables de tanta injusticia y dolor.

Nuestra campaña es denuncia permanente, no simple flor de un día, como las que hace la “Prensa Libre...”

CONCHITA

## Alianza para la Pobreza

## ★ Amenaza sobre las casas editoras ★

Parece que en casas editoriales de Tejas y Puerto Rico, se están editando libros de texto en español, especialmente libros de lectura para los diferentes grados de la escuela primaria y que con el "visto bueno" del llamado Punto Cuarto y bajo el mando de la Alianza para el Progreso, se pretende unificar todos los libros de la América Latina, vendiendo, o al principio "regalando" a los gobiernos, esos textos hechos por editoriales yanquis.

En Costa Rica ya se ha hablado de esa unificación, y se han traído libros, que por el momento, según parece, sólo se van a usar en las escuelas de adultos. Son una bomba de ensayo.

En Honduras, según noticias, ya se impusieron algunos de los textos y en Panamá la cosa ha revestido caracteres de escándalo público: hasta se acusa a más de un ministro de haber salido con la mano untada, para que permitiera la introducción de los nuevos textos; dos

casas editoras han tenido que cerrar.

En Costa Rica una cosa semejante produciría la bancarrota de imprentas y dejaría cesante a más de un setenta por ciento de los empleados y trabajadores de esas empresas. Así lo considera el dueño de una casa editora tica con quien conversamos. "Sería la ruina de toda una industria costarricense", nos dijo. ¿En beneficio de quién? No precisamente de nuestros niños. En Costa Rica se elitan buenos libros escolares y hemos estado siempre dispuestos a mejorarlos. Pero claro, la competencia con una empresa yanqui que editará millones de libros es imposible. Los libros yanquis traen el cebo de mejor papel y muchas láminas coloreadas, pero serán más caros y no podrán estar adoptados a nuestros niños, como los libros que aquí editamos, ya que van a ser textos para muchos países con geografía, historia, tradiciones, costumbres, formas de vida, e incluso modalida-

des de lenguaje muy diferentes. Si esta es la Alianza para el Progreso, yo estoy dispuesto a iniciar una revolución contra ella". Quien hablaba es uno de los representantes genuinos de nuestra burguesía.

Sólo falta decir que la "ayuda" norteamericana, tipo "Alianza para el Progreso" que se nos pretende dar, representa también una grave amenaza para la formación ideológica de nuestra infancia. Ninguna persona culta ignora en América Latina el interés que tienen los círculos imperialistas de los Estados Unidos por hacer desaparecer de la mente de nuestros pueblos latinoamericanos, los sentimientos de orgullo nacional, de amor a su tierra y a su patria, para sustituirlos por ideas cosmopolitas, que enfrentan al concepto de nación, el concepto de un falso internacionalismo, basado en la idea de que, por ejemplo, en América Latina, las fronteras nacionales han dejado de tener sentido,

han adquirido un carácter "americano". No escapa a nadie que la prédica de esta ideología cosmopolita, tiene por objeto facilitar el dominio económico, político y militar de nuestros países por el imperialismo norteamericano. Y aunque duela decirlo, hay que reconocer que el imperialismo ha avanzado algo en ese camino, pues son bastantes las personas destacadas en nuestro Hemisferio que añoran, a veces en alta voz, que sus respectivos países vuelvan a la condición colonial, pero esta vez teniendo como amo, no a la Madre Patria España, sino a la madrastra yanqui. No ha faltado un político tico, que se pasa la mitad de su vida diciendo conferencias en las universidades norteamericanas y que habla el español con sintaxis inglesa, que haya dicho que lo mejor que le puede suceder a Costa Rica es pasar a la misma condición de Puerto Rico, a la de "Estado Libre Asociado".

## Conferencia Campesina del Pacífico Sur

Para estudiar los graves problemas que aquejan a los campesinos de esta extensa región, desde Parrita a la frontera, en la lucha por la tierra y tomar medidas en defensa de sus derechos, la Comisión Ejecutiva de la Federación Unica de Trabajadores del Pacífico Sur, convoca a una CONFERENCIA CAMPESINA DEL PACIFICO SUR que se celebrará el día 18 de agosto en la ciudad de Golfito en el local de la FUTRA.

### ORDEN DEL DIA

- 1.—Nombramiento de la mesa directiva de la conferencia.
- 2.—Informe sobre la organización de las Ligas Campesinas, a cargo de Juan Rafael Solís Barboza.
- 3.—Informes de los asistentes sobre los problemas de los núcleos campesinos que representan.
- 4.—Informe sobre la Ley de Tierras y Colonias, a cargo de Alvaro Montero Vega.
- 5.—Resoluciones sobre los problemas discutidos.

Pueden participar en la Conferencia con derecho a voz y voto todos los campesinos de esta región que sean representantes de un núcleo de campesinos de un comité de la Liga Campesina o simplemente delegado por un grupo de campesinos. Con derecho a voz todos los asistentes.

**NOTA:** Todo delegado debe financiarse sus gastos de transporte y alimentación.— En Golfito se les dará alojamiento.

COMISION EJECUTIVA DE LA FUTRA.

# CRIMEN DE LESA HUMANIDAD

SABIOS DE TODOS LOS PAISES ALERTAN A LOS MILITARES YANQUIS SOBRE EL PELIGRO DE LAS EXPLOSIONES NUCLEARES EN LA ALTA ATMOSFERA.

LAS PERTURBACIONES QUE CAUSAN EN LOS CINTURONES QUE RODEAN LA TIERRA, PUEDEN DEJARLA SIN PROTECCION CONTRA LA ACTIVIDAD SOLAR.

El lunes 9 del corriente las agencias noticiosas transmitieron al mundo la noticia, la infausta noticia, de que al fin los Estados Unidos habían logrado hacer estallar una bomba nuclear en la alta atmósfera, en la zona del Pacífico. Por varias veces consecutivas los esfuerzos de los guerrillistas yanquis en este sentido habían fracasado. Pero su criminal empeño al fin coronó con éxito.

Nuestra prensa había dejado traslucir algo de la protesta internacional que el simple anuncio de las intenciones yanquis había originado, en razón de que tales explosiones en el Cosmos perturbarán, al decir de los científicos, los cinturones de radiación existentes en torno a la tierra. Para que nuestros lectores puedan darse una cabal cuenta de todas las graves implicaciones que estos ensayos nucleares tienen para los intereses de la Humanidad, vamos a reproducir a continuación el artículo que bajo el título de "Aventurerismo en el Cosmos" publica la revista "Tiempos Nuevos", del profesor G. Pokrovski.

Millones de hombres del mundo entero condenan colérica y tajantemente la decisión de los Estados Unidos de efectuar sobre las aguas del Pacífico explosiones nucleares a gran altura, más allá de las capas densas de la atmósfera terrestre. Científicos de distintos países prevén el enorme daño que causarían estas explosiones a nuestro planeta. El objetivo de este artículo es resumir los temores que se manifiestan en el mundo científico ante la demencial decisión de Washington.

Hay que señalar ante todo que las advertencias, científicamente fundamentadas, hechas en la conocida Declaración del gobierno soviético a los Estados Unidos, no han sido ni pueden ser refutadas por nadie y han causado profunda impresión en todo el mundo. El silencio de los círculos oficiales norteamericanos prueba que no pueden aducir ningún argumento de peso para justificar el crimen que preparan.

Así pues, quisiera principalmente hablar de algunos aspectos científicos demostrativos de que las explosiones nucleares en el Cosmos constituyen no sólo una aventura peligrosa, sino un crimen contra la ciencia y el progreso.

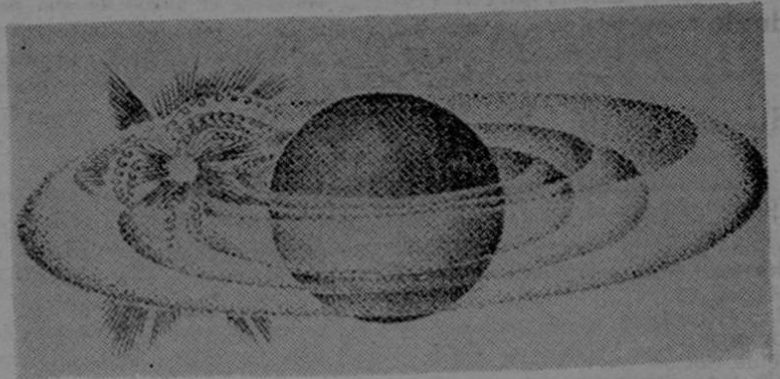
xxxx

Las investigaciones de la parte del Cosmos que circunda inmediatamente el globo terráqueo efectuadas por los científicos soviéticos y completadas y confirmadas por las investigaciones yanquis

han permitido hacer en los últimos años descubrimientos importantísimos. En particular, que la muy enrarecida atmósfera de la Tierra se extiende a varios miles de kilómetros de altura sobre su superficie. Además, han sido descubiertos los llamados cinturones de radiación, o sea, los flujos de partículas de gran energía (en lo fundamental, electrones y protones), que circundan nuestro planeta y abarcan una zona de decenas de miles de kilómetros de altura.

Los cinturones de radiación y la alta atmósfera de la Tierra forman un complejo sistema único que absorbe los rayos X, ultravioleta y gamma procedentes del Sol, así como los flujos de partículas que el Sol despidе y que vienen del espacio cósmico circundante. A través de la zona de los cinturones de radiación se produce un intenso cambio de energía entre el Cosmos y el globo terrestre. La luz y los rayos infrarrojos del Sol vienen a la Tierra. Los rayos reflejados por la Tierra y la atmósfera terrestre y la radiación térmica de la Tierra van de ella al Cosmos.

Un estudio detallado de estos flujos de energía en la zona de los cinturones de radiación es indispensable para que la ciencia pueda, por fin, explicarse debidamente las leyes que rigen el tiempo en la superficie de nuestro planeta y obtener una sólida base para los pronósticos meteorológicos seguros y exactos por un lapso considerable y luego para diri-



La tierra está protegida contra la actividad del sol por cinturones que han sido perturbados por las criminales y locas explosiones de EE. UU. en la alta atmósfera.

gir el tiempo.

No menos importancia tiene el estudio de la alta atmósfera para organizar la radiocomunicación mundial en ondas extracortas y para muchos objetivos pacíficos en que está interesada toda la humanidad.

Ya la precisión de los pronósticos meteorológicos a largo plazo prestaría una gran ayuda a la agricultura de todos los países, contribuiría a evitar el enorme daño que causan las sequías, heladas, inundaciones y tempestades imprevisibles aún. Los cálculos más sencillos y generales demuestran que el mejoramiento de los pronósticos podría reportar una producción adicional por valor de decenas de miles de millones de rublos ¿Y cuáles serían las ventajas para el transporte, sobre todo del aéreo y el marítimo?

Se abren también amplias perspectivas para la radiocomunicación gracias al estudio y al dominio de la zona de cinturones de radiación. Se ha señalado estas perspectivas en el mensaje de marzo de Nikita Jrushov al presidente Kennedy en que se propone organizar el estudio conjunto del Cosmos con fines pacíficos y de progreso en bien de todos los países del mundo.

Es necesario tener en cuenta que los cinturones de radiación y la alta atmósfera de la Tierra no son algo estable e inmutable. Sus cualidades y sus dimensiones cambian muchísimo, según la actividad del Sol, que, como se sabe, no es constante. Dicha actividad cambia periódicamente, ora ascendiendo, ora descendiendo. Se ha establecido que los períodos de mayor actividad solar se

suceden aproximadamente cada once años. En los intervalos, la actividad solar descende mucho.

La actividad del Sol se manifiesta ante todo en que en su superficie se producen poderosas explosiones termonucleares; surgen enormes torbellinos de gases calientes, que se ven desde la Tierra como manchas solares; son expelidas al espacio cósmico circundante gigantescas columnas de gas luminoso y lanzados flujos de partículas de gran energía, flujos de rayos X y gamma. Cuando sobreviene el período del Sol tranquilo, todos estos fenómenos se extinguen.

Los cinturones de radiación y la alta atmósfera interceptan las partículas de gran energía, los rayos X y gamma del Sol. Por eso en los períodos de gran actividad solar la intensidad de los cinturones de radiación, la temperatura y la altura de las capas superiores de la atmósfera terrestre crecen verticalmente, mientras que en los períodos del Sol tranquilo disminuyen de forma considerable.

A partir de 1957, los vuelos de los sputniks han permitido estudiar la alta atmósfera y los cinturones de radiación en el período de gran actividad solar. A ello contribuyó el Año Geofísico Internacional celebrado en 1957-1958, durante el cual las investigaciones de la atmósfera y del Cosmos en los distintos países se realizaron conforme a un plan común y se organizó un intercambio sistemático de la información científica.

Ahora, la actividad solar se aproxima a su mínimo y los científicos del mundo entero han em-

(—Pasa a la Pág. 11—)

# Inaugurado Congreso mundial por el desarme y la paz

El mismo día en que los representantes de millones de seres humanos se reunían en Moscú para defender la vida de toda la humanidad, los comerciantes de la guerra de Estados Unidos hicieron estallar un nuevo artefacto atómico en la alta atmósfera.

**SU GESTO DESAFIANTE Y LOCO HA PROVOCADO LA INDIGNACION DE TODOS LOS PUEBLOS.—**

MOSCU, JULIO 9.—En su discurso de inauguración del Congreso Mundial por el Desarme General y la Paz, la profesora chilena y Premio Lenin de la Paz, Olga Poblete, expresó que los asistentes al mismo se congregan en Moscú "para expresar las esperanzas de todos los hombres del mundo". La presidente del movimiento por la Paz de Chile, indicó que el objetivo del Congreso consiste en "hallar el medio que permita transformar en realidad la voluntad de los pueblos". Tras proponer a la destacada intelectual francesa Eugénie Cotton, como presidente de la sesión de hoy del Congreso, los delegados eligieron a los miembros del presidium del Congreso. Entre ellos figuran: John Bernal, presidente del Consejo Mundial de la Paz; Renato Bitossi, presidente de la Federación Sindical Mundial; el poeta cubano Nicolás Guillén; Ostap Dluski, de Polonia; D Astier de la Vigeri, Pierre Cot y Eugénie Cotton, de Francia; Kaoru Yasui, de Japón; Antoine Tabet de Líbano, Ramshwari Nehru, de la India; Mao Dun, de China; la señora Subandrio de Indonesia; Anna Seghers, de la RDA; Carlo Levi, de Italia; Gordon K. Shaffer, de Gran Bretaña; William Morrow, de Austria; Goodley, de Estados Unidos; y los soviéticos Ilya Ehrenburg, Alexander Korneichuk, Nicolai Tijonov, y el académico Matilav Keldish.

## HABLA EL PROFESOR BERNAL:

El presidium del Congreso asumió inmediatamente sus funciones, concediéndose la palabra al presidente del Consejo Mundial de la Paz, el profesor John Bernal. El destacado luchador por la paz comenzó señalando que el congreso moscovita "ofrece la posibilidad de examinar, en deliberaciones francas, todos los aspectos del desarme: militares, políticos, económicos y otros. Representantes de todos los continentes pueden lograr aquí la comprensión mutua". — "Precisamente el objetivo fundamental del Congreso —precisó Bernal— consiste en ofrecer la posibilidad de expresar sinceramente sus ideas a los representantes de millones de personas que asisten al mismo". Al comentar las conversaciones sobre el desarme que se llevan a cabo en Ginebra, dijo que éstas "han alcanzado actualmente una fase crítica". La tarea de los delegados al Congreso —expresó Bernal— es movilizar los esfuerzos de las personas que pueden ejercer presión sobre los gobiernos a fin de lograr un desenlace feliz en las negociaciones sobre el desarme. Tras señalar la importancia que tendría un acuerdo sobre la no utilización del espacio cósmico para fines militares, el profesor británico aseguró que es posible lograr un compromiso entre las grandes potencias". La tarea del Congreso consiste en lograr que el compromiso sea alcanzado lo más pronto posible".

## NEGOCIO CAPITALISTA ES LA GUERRA

A pesar de los tres años de conversaciones en torno al cese de las pruebas nucleares, los círculos militares hallan pretextos para continuarlos y, actualmente, los Estados Unidos realizan explosiones nucleares en su territorio y en el Pacífico". "Con este motivo —dijo— a la Unión Soviética no le quedará más remedio que recurrir a experimentos de ese tipo, y en ese caso "quedarán pocas esperanzas de que los experimentos puedan ser suspendidos". "Sólo el desarme general —continuó Bernal— podrá librar a la humanidad de los males de la carrera armamentista y nuclear, aunque advirtió que existen grandes dificultades para lograr este objetivo. "En los países capitalistas algunos consideran que la producción de armamentos es el negocio más lucrativo, pero en los países socialistas tal problema no existe en absoluto". "La carga de la guerra fría —declaró más adelante— descansa sobre todos los países, aunque resulta especialmente insoportable para los países de Asia, África y América Latina. Después de señalar que Moscú es un lugar extraordinario para la celebración del Congreso, teniendo en cuenta los grandes esfuerzos

que realiza el pueblo soviético en la lucha por la paz, concluyó el profesor Bernal afirmando: "Nosotros deseamos que se realice otro Congreso igual en Washington".

## CANCELAR LAS BASES NORTEAMERICANAS EN JAPON

El jefe de la delegación japonesa, Profesor Kaoru Yasui, que hizo uso de la palabra a continuación, condenó enérgicamente el ensayo nuclear norteamericano a gran altura efectuado hoy, calificándolo de "desafío al Congreso y a las fuerzas pacifistas de todo el mundo". El profesor, presidente del Consejo por la prohibición de armas atómicas y de hidrógeno del Japón, dijo que el pueblo nipón se opone a dichos ensayos, ya que ha sufrido en su propia carne el resultado de los ataques nucleares, como los lanzados por el gobierno norteamericano contra Hiroshima y Nagasaki en agosto de 1945. Yasui reafirmó la lucha del pueblo de su país por "la cancelación de la alianza militar con los Estados Unidos y la liquidación de las bases militares norteamericanas emplazadas en Japón". "Es necesario —precisó— combatir incansablemente a las fuerzas de la guerra, mediante la elaboración de medidas concretas, que se logre la solidaridad internacional para la conquista de objetivos comunes. Prosiguió señalando que una de las tareas fundamentales a desarrollar será la de lograr la prohibición de toda clase de experimentos nucleares como la constitución de zonas desatomizadas que abarquen no sólo a países sino también a ciudades y poblados.

## TRATADO DE NO AGRESION ENTRE LOS DOS BLOQUES

Por su parte, el representante de la República de Malí, Mamadou Fadaila Keita, dijo que a pesar de los grandes éxitos logrados por el movimiento por la paz, "los esfuerzos en el combate por conservar la paz deben ser ampliados". A nombre de su delegación, propuso que una delegación del Congreso visite a los jefes de los gobiernos de la Unión Soviética, Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, así como también al Secretario General interino de las Naciones Unidas, para hacer entrega del mensaje de ese foro. El documento incluiría las demandas de los pueblos del mundo por el desarme general y completo, el logro de un acuerdo que prohíba las pruebas nucleares, el cumplimiento pleno de la declaración de la ONU sobre la independencia de países coloniales, la conclusión de un acuerdo de no agresión entre la OTAN (Organización del Tratado del Atlántico del Norte) y los países miembros del Pacto de Varsovia, así como la firma de un tratado de paz con los dos Estados alemanes, Estados que deberían ser desmilitarizados. También propuso la designación de una delegación para visitar a los jefes de los gobiernos africanos y hacerles entrega de una exhortación a liquidar las bases militares extranjeras en sus territorios, y que se comience una amplia campaña por el desarme y la paz.

## CARDENAS DEFIENDE A CUBA

Inmediatamente después, el delegado mexicano, Doctor Guillermo Montano, leyó un mensaje especial del ex-presidente de su país, General Lázaro Cárdenas, en el que se axhorta al Congreso a "exigir el levantamiento del bloqueo económico contra Cuba por parte de los Estados Unidos, y la liquidación de los planes de intervención en esa isla". También urgió a los delegados a hacer todo lo que de ellos dependa para lograr que China, como gran potencia, ocupe el lugar que legítimamente le corresponde en la ONU y demás organizaciones internacionales". En su mensaje, Cárdenas expresa que las causas que engendran actualmente la carrera armamentista son las mismas que desataron las dos guerras mundiales y agrega: "El camino de la paz pasa a través de la independencia de los pueblos". El general mexicano considera como una de las tareas urgentes plantear

(—Pasa a la Página 10—)

# Historia de la liberación de China

PEKIN, 5 (SINJUA).—La historia de la aniquilación de ocho millones de soldados de las tropas de Chiang Kai Shek en el continente, predice el resultado de la invasión a tierras continentales que está preparando la pandilla de Chiang Kai Shek en Taiwán con el apoyo y el estímulo del imperialismo yanqui. En julio de 1946, la pandilla de Chiang Kai Shek, apoyada por el imperialismo norteamericano, lanzó una guerra civil contrarrevolucionaria en todo el país. Chiang Kai Shek y su jefe de Estado Mayor, Chen Cheng, afirmaron más de una vez dos puntos: "Dentro de dos meses serán aniquilados los comunistas chinos en el norte de la provincia Chiangsu; y dentro de cinco meses será liquidado militarmente en su totalidad el Partido Comunista de China". Sus cuentas alegres se basaban en los siguientes hechos: tenían en sus fuerzas armadas más de 4 millones trescientos mil hombres y se habían apoderado de todos los pertrechos de un millón de invasores japoneses; los Estados Unidos les habían concedido créditos y materiales de guerra por valor de miles de millones de dólares norteamericanos para desencadenar la guerra civil, y equipado 45 divisiones con armas modernas norteamericanas; los suministros de dólares y armas norteamericanas continuarían; los Estados Unidos habían transportado en aviones y buques de guerra, más de quinientos cuarenta mil hombres de las tropas de Chiang Kai Shek a las zonas del primer frente, para el ataque contra las regiones liberadas, con lo cual habían completado el despliegue militar para la ofensiva; más de noventa mil marinos norteamericanos, que habían desembarcado a lo largo de las zonas litorales chinas, podían ayudarles directamente en el ataque; y las zonas ocupadas por los chiangkaishequistas tenían una población total de más de trescientos millones de habitantes y controlaban todas las ciudades grandes y la mayoría de los ferrocarriles del país. El capital para hacer la guerra civil era, por lo visto, enorme. Por otra parte, ¿cuál era la situación de las fuerzas del pueblo? El ejército popular de liberación de China había sido fatigado por ocho años de guerra contra la agresión japonesa; sólo tenían 1 millón doscientos mil hombres, equipados solamente con mijo y rifles; era muy inferior tanto en cantidad como en pertrechos, en comparación con las tropas de Chiang Kai Shek y había una población de un poco más de cien millones de habitantes en las zonas liberadas y en la mayor parte de ellas existía aún el feudalismo reaccionario. Partiendo de estos hechos, la pandilla de Chiang Kai Shek sobreestimó su propia fuerza y subestimó la del pueblo; y respaldada por sus amos norteamericanos, lanzó un ataque salvaje contra las zonas liberadas. La rueda de la historia, sin embargo, no cambió el rumbo como lo deseaban los reaccionarios. Como señaló a la sazón el Presidente Mao Tse Tung, la superioridad de Chiang Kai Shek "es sólo pasajera, un factor que sólo puede desempeñar un papel temporal y la ayuda del imperialismo norteamericano es también un factor que sólo puede desempeñar un papel temporal, mientras que el carácter antipopular de la guerra de Chiang Kai Shek y las simpatías o antipatías del pueblo, son factores que desempeñan un papel constante, y en este sentido, la superioridad pertenece al Ejército Popular de Liberación Patriótica, justa y revolucionaria por su naturaleza, la guerra que libra el Ejército Popular de Liberación se ganará indefectiblemente el apoyo de todo el pueblo. He aquí el fundamento político de la victoria sobre Chiang Kai Shek". El desarrollo de la guerra confirmó plenamente esta sabia afirmación del Presidente Mao Tse Tung. Desde julio de 1946 hasta febrero de 1947, los primeros ocho meses de guerra, la pandilla de Chiang Kai Shek lanzó el ochenta por ciento de sus tropas, o sean 193 brigadas (o divisiones) con aproximadamente un millón seiscientos mil hombres, a un ataque general contra las zonas liberadas. El Ejército Popular de Liberación de China adoptó la política de defensa activa y aniquiló un gran número de enemigos en una guerra de movimientos. Durante estos ocho meses, más de setecientos diez mil hombres de las tropas enemigas fueron aniquilados en más de ciento sesenta operaciones grandes y pequeñas. La jactancia de la pandilla de Chiang Kai Shek acerca de

que liquidaría al Ejército Popular de Liberación de China en cinco meses, se rompió como una pompa de jabón. En el periodo que va desde julio de 1946 hasta junio de 1947, el primer año de la guerra, el Ejército Popular de Liberación de China acabó con un millón ciento veinte mil hombres de las tropas enemigas, esto es, a razón de ocho brigadas por mes, por término medio, sin contar con las tropas enemigas irregulares. En el segundo año de guerra tuvo lugar un cambio fundamental: el Ejército Popular de Liberación de China adquirió la iniciativa y lanzó contraofensivas estratégicas simultáneamente en el sur y en el norte, mientras que la pandilla de Chiang Kai Shek pasó de la posición ofensiva estratégica a la posición de defensiva estratégica pasiva. En el segundo año de guerra, el Ejército Popular de Liberación de China aniquiló más de un millón quinientos veinte mil hombres de tropas enemigas y liberó 164 ciudades. El Ejército Popular de Liberación de China engrosó sus filas hasta llegar a dos millones ochocientos mil combatientes, equipado con gran cantidad de armas modernas capturadas al enemigo; y otro cambio fundamental se llevó a cabo en el periodo que va desde julio hasta diciembre de 1948, la primera mitad del tercer año de guerra. Durante este periodo, los ejércitos "estrellas" de las tropas de Chiang Kai Shek, cada uno con cien mil y más hombres, fueron aniquilados uno tras otro, por el Ejército Popular de Liberación. El E. P. de L. pasó de la inferioridad numérica, que había durado largo tiempo, a la superioridad numérica. Desde setiembre de 1948 hasta enero de 1949, el Ejército Popular de Liberación lanzó tres famosas campañas: la de Liaosishenyang, la de Peiping-Tientsin y la de Jui-Jai en el nordeste, norte y este de China, respectivamente, y libró también las batallas decisivas contra las fuerzas principales de las tropas de Chiang Kai Shek. La campaña de Liaosishenyang, en el nordeste de China, que duró cincuenta y dos días, aniquiló más de cuatrocientos setenta mil hombres de las tropas de Chiang Kai Shek, esto es, la completa eliminación de las mismas en el noreste y la liberación de toda esa región. El segundo y tercer ejércitos emprendieron la campaña Jui-Jai, cerca de Cuchou, que duró 65 días, y aniquilaron en ella cinco ejércitos, veinte dos cuerpos o cincuenta y seis divisiones de las tropas de Chiang Kai Shek, compuesto por más de 500 cincuenta y cinco mil soldados. El cuarto ejército en la campaña Peiping Tientsin, puso fuera de acción a más de quinientos veinte mil hombres de las tropas de Chiang Kai Shek, muchos incorporados a las fuerzas de Liberación. Tres grandes campañas (Liaosishenyang, Jui-Jai y Peiping Tientsin) hicieron perder a la pandilla de Chiang Kai Shek aproximadamente un millón cuatrocientos mil hombres en cuatro meses. El capital de la camarilla de Chiang Kai Shek quedó virtualmente exhausto en la jungla y la pequeña dinastía de Chiang aceleró su desintegración. El dos de abril de 1949 un millón de soldados del Ejército Popular de Liberación cruzaron el río Yantze y desbarataron completamente la línea de "defensa de mil millas" establecida a lo largo de los ríos. A los tres días del cruce, el 23 de abril, Nankin, centro del régimen de Kuomintang se acabó. Los remanentes de la pandilla de Chiang Kai Shek huyeron a Taiwán. En 1950, el Ejército Popular de Liberación, cruzando el mar, liberó la isla de Jaimán y el Archipiélago Chousan. Entró también en el Tibet, en virtud del acuerdo concluido en 1951 entre el gobierno popular central y el gobierno local del Tibet sobre las medidas para la liberación pacífica del Tibet. De este modo el E.P. de L. paseó la bandera roja de la liberación por toda China, excepto por Taiwán, ocupado por el imperialismo yanqui y los remanentes de la pandilla de Chiang Kai Shek, cuya liberación está pendiente. Durante cuatro años de guerra, entre julio de mil novecientos cuarenta y seis y junio de mil novecientos cincuenta, el E.P. de L. aniquiló a ocho millones setenta y un mil trescientos cincuenta soldados de las tropas de Chiang Kai Shek, capturó cincuenta y cuatro mil cuatrocientas treinta piezas de artillería, trescientos diecinueve mil novecientos dieciocho ametralladoras, ciento ochenta y nueve aviones, doscientos buques de guerra, más de mil tanques y camiones blindados, veintidós mil doce vehículos motorizados y una gran cantidad de otras armas y pertrechos. Después de la liberación de todo el país, el Ejército Popular de Liberación, que había pasado por serias pruebas durante los largos años de ardua lucha, empezó a construir un ejército revolucionario moderno bajo la dirección del Partido Comunista de China y del Presidente Mao Tse Tung. El Ejército Popular de Liberación es ahora un poderoso ejército de defensa nacional que cuenta con todos los servicios y armas, mientras que las tropas remanentes de Chiang Kai Shek que están en Taiwán se componen tan sólo de quinientos mil hombres y pico. Han logrado prolongar su precaria existencia sólo porque están bajo el amparo del imperialismo norteamericano. Para la pandilla de Chiang Kai Shek con su puñado de generales derrotados, el intentar enfrentarse con el Poderoso Ejército de Liberación de China será la propia autodestrucción, como la de un huevo que golpea a una roca. ....

## No cambiará la política mexicana hacia Cuba

PEKIN, 4 (SINJUA).—El portavoz de la Casa Blanca de los Estados Unidos admitió durante una conferencia de prensa celebrada ayer en Washington que durante su reciente visita a México, el Presidente Kennedy no logró éxito en sus esfuerzos por obligar a ese país a cambiar su política de adhesión al principio de no intervención en los asuntos de Cuba. Una información procedente de Washington dice que el Presidente de los Estados Unidos y el Presidente de México discutieron el problema (cubano), de manera amplia y franca.



# Apoyo al mensaje de la Asamblea coreana dirigida a los Parlamentos de todos los países

PEKIN, 6 (SINJUA).—El Comité Permanente del Congreso Popular Nacional de China aprobó hoy una resolución de apoyo al mensaje de la Asamblea Popular Suprema Coreana, dirigido a los parlamentos de todos los países, que exige la retirada de las tropas agresivas de los Estados Unidos de Corea del Sur y la realización de la unificación pacífica de Corea. La resolución señala que el llamamiento manifiesta la justa voz del pueblo coreano. "Es otro esfuerzo sincero e importante hecho por la República Popular Democrática de Corea por su unificación pacífica y el aflojamiento de la tensión en el Lejano Oriente", agrega la resolución. "El Comité Permanente del Congreso Popular Nacional de China responde calurosamente al solemne llamamiento de la Asamblea Popular Suprema y Corea y apoya firmemente la justa lucha del pueblo coreano contra la agresión del imperialismo norteamericano y por la unificación pacífica de Corea". La República Popular Democrática de Corea ha abogado constantemente porque la cuestión coreana sea solucionada pacíficamente a través de negociaciones por el mismo pueblo coreano, sin ninguna intervención externa. A fin de realizar las aspiraciones nacionales del pueblo coreano por la unificación pacífica recuerda la resolución, la Asamblea Popular Suprema y el Gobierno de Corea han presentado una serie de propuestas prácticas y razonables durante los últimos años. La retirada completa de los voluntarios chinos de Corea, en respuesta a la petición del Gobierno coreano acerca de la retirada de todas las tropas extranjeras de Corea en 1953, puede contrastarse con las tropas norteamericanas que permanecen todavía en Corea del Sur. A instigación de los Estados Unidos, las autoridades sudcoreanas han rechazado repetidas veces todas las propuestas razonables presentadas por la República Popular Democrática de Corea por la unificación pacífica de Corea. A despecho del acuerdo de armisticio coreano que había firmado el mismo, el imperialismo norteamericano ha reforzado sus tropas agresivas en Corea Meridional, enviando allí por frechos militares, incluyendo armas atómicas, ampliando y construyendo más bases militares y realizando repetidamente maniobras provocadoras militares en gran escala cerca de la zona desmilitarizada. Además, el imperialismo norteamericano ha instigado las así llamadas conversaciones chino-coreanas con el intento de agrupar una alianza militar de Asia del Norte con el militarismo japonés, como su columna vertebral. Todo esto, dice la resolución, demuestra plenamente que

el imperialismo norteamericano obstaculiza deliberadamente la solución pacífica de la cuestión coreana y tratado de convertir a Corea del Sur en una base militar permanente de los EE. UU. para la agresión e iniciar una nueva guerra". El imperialismo norteamericano ocupa también el

territorio chino de Taiwán y apoya a la camarilla de Chiang Kai Shek en un intento de invadir las zonas litorales del Continente chino. El imperialismo norteamericano está intensificando su intervención armada en la parte meridional de Vietnam y realizando actividades subversivas

en otras partes de Asia, Africa y América Latina". La heroica y justa lucha del pueblo coreano, añade la resolución, constituye parte de la lucha de los pueblos de todo el mundo por la paz, la liberación nacional, la democracia y el progreso social.

## China participará en el Festival Juvenil

### Complot yanqui contra China

BUDAPEST, 2 (SINJUA).—El Vice-Primer Ministro Kallai Gya condenó enérgicamente al imperialismo norteamericano, que se halla detrás de la pandilla de Chiang Kai Shek, en su complot de invadir el Continente de China. Dijo: "las informaciones procedentes del Estrecho de Taiwán en los últimos días nos advierten que la Séptima Flota norteamericana ha venido realizando maniobras a lo largo de las costas de la República Popular China, en preparación de una nueva intriga contra la paz, y de una nueva agresión. Denunciamos enérgicamente el complot contra la paz tramado por la camarilla de Chiang Kai Shek con apoyo del imperialismo norteamericano. Rendimos homenaje a la gran República Popular China, pilar de la paz. El imperialismo y sus tteres deben saber que el que toque a la China Popular encontrará la oposición del invencible campo socialista y de toda la humanidad progresista". Gya, quien es también miembro del Buró Político del Partido Socialista Obrero de Hungría y Presidente del Frente Patriótico Popular, dijo esto aquí el sábado en el congreso nacional de la paz. Denunciando las preparaciones bélicas del imperialismo, encabezado por los Estados Unidos, el Vice-Primer Ministro dijo que las potencias imperialistas, particularmente los monopolios yanquis, empeñados afanosamente en provocaciones bélicas, son los mayores peligros de la paz de la humanidad. Distribuyen por todos los continentes sus bases militares, empuñan astronómicas asignaciones en la expansión de armamentos, envenenan las atmósferas con las explosiones atómicas y a la humanidad con campañas de odio y calumnias. En su discurso se refirió también a los grandes esfuerzos hechos por el pueblo húngaro en su defensa de sus logros y por su consolidación de la paz mundial.

PEKIN, 6 (SINJUA).—China enviará una delegación de cien miembros al VIII Festival Mundial de Jóvenes y Estudiantes por la Paz, que se celebrará en Finlandia, desde el 18 de julio hasta el 6 de agosto. Esto fue anunciado por Chen Ta Wei, Subsecretario General de la Federación Nacional de la Juventud de China, en una conferencia de prensa realizada esta tarde. Declaró que la "delegación juvenil china, llevando consigo la buena voluntad y la amistad de los 130 millones de jóvenes chinos, fortalecerá a través de las actividades del festival, su solidaridad y amistad con la juventud de los demás países, en la lucha común por defender la paz mundial y oponerse a la política imperialista de guerra y agresión". La delegación china está compuesta de jóvenes destacados en la industria, agricultura, literatura y arte, ciencia, medicina y religión. Forman parte de la delegación un conjunto artístico de cincuenta miembros y un equipo deportivo de 12 miembros, incluyendo a jugadores de tenis de mesa. Los jóvenes artistas chinos participaron en concursos de canto, piano y danzas, así como en pintura infantil y fotografía.

## Triunfó huelga de bancarios

GUAYAQUIL, 4 (SINJUA).—Terminó esta mañana en victoria la huelga de los empleados del Banco de Descuento, de Guayaquil, que se declaró ayer por derechos sindicales y mejores condiciones de vida. El gobierno ecuatoriano y la administración del Banco han reconocido la legalidad del recién establecido sindicato de trabajadores y empleados bancarios y han expresado su disposición a considerar sus demandas económicas. La huelga fue armada a través de la resultante lucha de los empleados bancarios, con el enérgico apoyo de otros trabajadores ecuatorianos. A pesar de la represión de la huelga por parte de las autoridades ecuatorianas, los empleados bancarios habían tomado posesión del edificio bancario y celebrado una manifestación. La Federación Provincial de Trabajadores de Guayas celebró una conferencia sindical en Guayaquil y decidió declarar un paro general de respaldo a la lucha de los empleados bancarios. Hablando en la conferencia sindical, Pedro Saad, Secretario General del Partido Comunista del Ecuador y asesor de la Confederación de Trabajadores Ecuatorianos dijo que la organización de los empleados bancarios tiene gran importancia para el movimiento popular ecuatoriano y para la unidad entre los obreros y empleados que luchan en común contra el imperialismo y la oligarquía.

## Laos contra la OTASO

XIENG KHOUANG, 6 (SINJUA).—La Voz de Laos emitió hoy un comentario expresando la esperanza de que la conferencia ginebrina de 14 países solución correctamente la cuestión de Laos, de acuerdo con el principio de neutralidad de Laos en su política exterior. Laos no reconocerá la "protección" de la OTASO, dice. La reorganización de las tropas de las tres naciones es un asunto puramente interno de Laos y no tolerará ninguna intervención de ningún país, agregó el radio. Luego afirmó la misma que la decisión de Laos, de establecer relaciones diplomáticas con cinco países socialistas fue acordada por todas las tres naciones y no permitirá a ningún país extranjero sabotearla.

## Programa mínimo común

# Para fuerzas patrióticas de Argelia

**Reforma Agraria, nacionalización de las principales ramas de la economía nacional, terminar con el analfabetismo, liquidar los restos del colonialismo y capacitar cuadros técnicos, propone el P. Comunista de Argelia para consolidar la independencia nacional y desarrollar la economía del país.**

ARGEL, 9.—Un documento emitido por el Partido Comunista de Argelia, denuncia las tendencias neocolonialistas del capitalismo y de la joven burguesía argelina, como el peligro principal para Argelia independiente. Exhorta al pueblo a mantenerse unido y expresa sus temores por las agudas discrepancias que se advierten en el seno del frente de Liberación Nacional "Las raíces de estas discrepancias, dice el PCA, hay que buscarlas en el campo económico, social y político del país". En el movimiento de liberación nacional existen diferentes opiniones frente a los problemas relacionados con la futura evolución de Argelia, la mayoría de las cuales no son del conocimiento del pueblo. Con el fin de superar las actuales divergencias, el Partido Comunista de Argelia propone: Convocar lo antes posible la Asamblea Nacional constitucional. Las elecciones deberían celebrarse con base al principio de representación proporcional que asegurará una justa distribución de las bancas parlamentarias entre todas las fuerzas patrióticas. La nueva Asamblea Nacional nombraría al gobierno

encargado de asegurar que la aplicación eficaz de los acuerdos de Evian abra el camino hacia una genuina independencia.

El nuevo gabinete debería incluir a representantes de diversas tendencias progresistas y patrióticas reunidos en una coalición que se basaría en un programa mínimo común. El Partido Comunista considera necesario que ese programa prevea medidas encaminadas a realizar una consecuente y rápida reforma agraria, nacionalizar las principales ramas de la economía nacional, acabar con el analfabetismo y asegurar la rápida formación de cuadros técnicos, resucitar la vida económica del país, liquidar los restos del colonialismo en el campo militar, proteger y respetar todas las libertades democráticas y sindicales, y frustrar los planes de los colonialistas y de los ultraderechistas. Además, propone aplicar una política de paz y amistad con todos los países, de acuerdo con los principios de Bandung, y afianzar los lazos de ayuda mutua con todos los países y en particular con el campo socialista. Finalmente, reitera la importancia de la oportunidad y

lo alerta ante las intrigas imperialistas francesas y norteamericanas y frente a las maniobras de ciertos líderes nacionalistas norafricanos. La protesta informa que, entre otros, fueron detenidos Mustapha Saadoun, miembro del Comité Central del Partido Comunista y combatiente del Frente de Liberación Nacional y Abdelkad Harmachi, secretario del Comité Regional del PCA en la ciudad de Blida. Mientras tanto, la opinión pública argelina espera los resultados de la entre-

vista que sostendrá en Marruecos los ministros Mohamed Yazid, de Información y Rabah Bittar, de Estado, del gobierno provisional argelino. (GPRA) con el vice-premier Ben Bella. Se cree que ambas partes llegarán a un acuerdo en lo que respecta a la convocatoria del Consejo Nacional de la República Argelina (CNRA) solicitada por Ben Bella y apoyada por el ex-presidente del gobierno provisional, Ferhat Abbas, y a la destitución de los jefes del Estado Mayor del Ejército de Liberación Nacional, decretada por el primer Ministro Youssef Ben Khedda, que provocó la actual crisis. Por su parte, el Ministro de Relaciones Exteriores del GPRA, Saab Dahleb, declaró en esta capital que el presidente del ejecutivo provisional, Fares, fijará la fecha de las elecciones y que la Asamblea Nacional constitutiva iniciaría sus labores en el próximo mes de Agosto. Los informes procedentes de la frontera argelina-marroquí indican que varias unidades motorizadas del Ejército de Liberación y de infantería equipadas con cañones antitanques, penetran en territorio argelino.

## "ADELANTE"

DIRECTOR

Mario Solís P.

ADMINISTRADOR

Rodrigo Carvajal

APARTADO 2009

Valor del ejemplar

¢ 0.30

IMPRESO

IMPRESA ELENA S. A.

## Inaugurado Congreso....

das ante los partidarios de la paz, la de "lograr el cese y la prohibición de las pruebas nucleares". "Espero —concluye— que algunas de las grandes potencias irán a la supresión unilateral de las pruebas, y en ese caso, las fuerzas de la guerra comparecerán ante el juicio universal." Con la lectura del mensaje de Cárdenas concluyó la sesión matutina del Congreso.

## INDIGNACION POR EL DESAFIO IMPERIALISTA

MOSCU, JULIO 9.—Al comentar la explosión nuclear a grandes alturas realizada hoy por los Estados Unidos en el Océano Pacífico, el microbiólogo soviético, Nikolai Zhukov Verezhnikov, contrastó esa acción de "carácter agresivo y provocador" con lo que está sucediendo en la sala del Congreso Mundial por el Desarme y la Paz, en esta capital. Zhukov Verezhnikov, miembro del Comité Soviético de Defensa de la Paz, manifestó a un corresponsal de la agencia TASS que "la explosión de hoy de la bomba norteamericana de hidrógeno en el Cosmos no asustará a las personas de buena voluntad, ni a los luchadores por la paz". Agregó que los partidarios soviéticos de la paz consideran que con sus acciones, los círculos gubernamentales norteamericanos lanzan un desafío a toda la humanidad y ofenden los mejores sentimientos de los que tienen las esperanzas puestas en los gobiernos de todos los países para que realicen acciones efectivas en beneficio de la paz. El científico afirmó que la historia recordará que en el momento en que el pueblo soviético acogió a los delegados de más de cien países, entre ellos los partidarios de la paz norteamericanos, los belicistas del Pentágono decidieron contaminar, no sólo la atmósfera física en el Cosmos, sino también en la atmósfera internacional.

## QUIEREN IMPEDIR EL PROGRESO

Después de mencionar que numerosos científicos soviéticos par-

ticipan en las investigaciones del Cosmos, y especialmente en la característica biológica del espacio cósmico, Zhukov Verezhnikov señaló que el exitoso regreso del Cosmos de animales, plantas y bacterias demostró que allí la vida es posible y que el hombre dominará esta parte del universo. También expresó que la vergüenza recaerá sobre los que intentan obstaculizar la conquista pacífica del Cosmos, retardar la llegada de la nueva era en la ciencia que anuncia el progreso y más bienestar para la humanidad. Finalmente el microbiólogo soviético aseguró que de haber visto a las personas que llegarán a esta capital para el Congreso, los imperialistas norteamericanos hubieran comprendido que no pueden asustar a los que luchan por la paz y defienden el desarme general, y mucho menos al pueblo soviético, pionero en el camino del Cosmos.

## LA INDIA CONTRA LA GUERRA

La delegada de la India Rameshvari Nehru, a nombre de la delegación de ese país integrada por más de ciento cuarenta delegados, expresó la esperanza de que el Congreso "sirva de cuna de un potente frente unido de todos los pueblos en la lucha por la paz". Luego de señalar que el problema del desarme debe ser el tema número uno del Congreso "por cuanto reviste extraordinaria significación para todas las personas del globo", la señora Nehru dijo que la existencia de bloques y bases militares, y el intento de ampliar el "club atómico" es objeto de profunda preocupación para el pueblo hindú. Por otra parte, advirtió que su delegación considera necesario fijar la atención en el problema del colonialismo, "que debe ser liquidado en cua'esquiera de las formas en que se presente". A su juicio los experimentos de armas nucleares en el Cosmos pueden acarrear un gran perjuicio a la humanidad". En conclusión, la delegada hindú indicó que no puede existir desarme sin control, de la misma manera que no puede realizarse ningún control sin el desarme".

# RUINA Y MUERTE amenazan a PUNTARENAS

## con el establecimiento de FERTICA en Barranca

En estos días se le ha hecho una propaganda tan retumbante a la FERTICA, fábrica de fertilizantes que se establecerá en Barranca, que más de una persona ha llegado a sospechar que este asunto no es tan natural como parece.

Nosotros también tuvimos la misma sospecha y se nos ocurrió investigar. Ahora vamos a suministrar a nuestros lectores los informes que obtuvimos en fuentes autorizadas.

### CAPITAL Y PROPIETARIOS:

El capital de la nueva empresa es de 240 millones de colones. No es capital nacional sino una mínima parte. La financiación la hace, casi en su totalidad, la Standard Oil de California, el gran monopolio petrolero. Hay también capital alemán. Antes de establecerse en Costa Rica los organizadores pretendieron hacerlo en El Salvador. Pero en este país no se les permitió establecerse por razones que ignoramos.

### NITRATO DE AMONIO:

La fábrica producirá nitrato de amonio que se extraerá del agua del mar. El nitrato de amonio es uno de los explosivos más fuertes que se conocen. Se usa en la fabricación de T.N.T. En los Estados Unidos se han producido ya enormes explosiones en fábricas productoras de nitrato de amonio las cuales han destruido poblaciones enteras. Por eso en ese país ya no se permite el establecimiento de una fábrica de esas a menos de 100 kilómetros de una población. Estas fábricas han tenido que irse para el desierto de Nevada.

## Crimen de lesa humanidad...

pezado a prepararse para el estudio de los cinturones de radiación y de la alta atmósfera organizando el "año internacional del Sol tranquilo". No cabe duda de que sólo cuando los cinturones de radiación y la alta atmósfera sean estudiados tanto durante el Sol activo como durante el Sol tranquilo, la ciencia obtendrá los datos necesarios para el conocimiento de los cinturones de radiación y la alta atmósfera y podrá hacer las sintetizaciones y deducciones necesarias para la práctica y la teoría. Es de señalar la importancia de que las observaciones se refieran a los períodos sucesivos del Sol activo y tranquilo.

De todo lo dicho se infiere la trascendencia que adquiere hoy preservar la atmósfera exterior y los cinturones de radiación de un poderoso influjo por parte del hombre. Y, ante todo, con este objetivo deben ser prohibidas las explosiones nucleares en la parte del Cosmos adyacente a la Tierra. Este es un hecho indiscutible y lo reconocen los hombres de ciencia de todos los países y de todas las ideas.

Y precisamente ahora cuando la mencionada orientación de las investigaciones aparece como una

de las tareas más importantes de la ciencia mundial, los obtusos dirigidos militares de los Estados Unidos, actuando de un modo unilateral y cínico, desoyendo la opinión de los científicos más prestigiosos y la demanda de los pueblos, incluida parte considerable del pueblo norteamericano, han anunciado la preparación de explosiones sumamente poderosas en el Cosmos. Lo menos que cabe decir de estas explosiones es que harán imposible, sin duda, el prometido estudio de la alta atmósfera y de los cinturones de radiación durante el proyectado "año internacional del Sol tranquilo", y de este modo alterarán el sistemático trabajo científico de muchos años, sin el desarrollo del cual es inconcebible proseguir estudiando la Naturaleza en bien de toda la humanidad.

Durante los experimentos nucleares de la zona de los cinturones de radiación de la Tierra, los productos de la explosión y los electrones arrancados de la alta atmósfera se intercalan con poderosos frujos en los cinturones de radiación, intensifican y alteran estos cinturones por largo tiempo. Debido a ello, los científicos se ven imposibilitados de seguir los procesos naturales que se pro-

### EFFECTOS DE LA EXPLOSION:

La zona primaria de la explosión arrasa totalmente 500 metros a la redonda. La secundaria abarca 1500 metros a la redonda y se calcula que sólo deja un 50% de sobrevivientes. La terciaria afecta una zona de 15 kilómetros a la redonda.

### EFFECTOS DE LA FABRICACION:

Las emanaciones de la combustión afectarán la agricultura de una zona muy amplia y probablemente también resulten afectados los silos del Consejo de la Producción. La población humana también resultará seriamente afectada por esas emanaciones por altas que sean las chimeneas que se usen.

Los desechos de la producción serán arrojados al mar y destriarán en cien millas a la redonda la flora y la fauna del océano. Esta será la ruina de tres mil pescadores de Puntarenas. También se arruinará el turismo porque esas sustancias químicas producen serios trastornos en la piel y los ojos de las personas que se bañan en el mar. Estos efectos no son inmediatos, pero se producen. En España, en la provincia de Santander se estableció una fábrica de éstas en Los Sauces y se produjeron todos esos fenómenos que quedan expuestos. La fauna marina necesita hasta 20 años para volver a producirse en una zona donde han sido arrojados desechos de la fabricación de nitrato de amonio.

ducen en los cinturones de radiación y en la alta atmósfera.

Además, las explosiones nucleares en el Cosmos, como se sabe desde hace mucho aunque no sea más que por las pruebas nucleares efectuadas por los Estados Unidos en 1958 con el nombre de "Argus", provocan serias perturbaciones de la radiocomunicación en grandes extensiones, no sólo por unas horas, sino por muchos días. Esto conduce a la pérdida de la comunicación para todos los barcos y aviones en una zona de muchos millones de kilómetros cuadrados, aumentando enormemente la probabilidad de catástrofe, de muerte de personas y de pérdida de bienes materiales.

Quiero subrayar que las consideraciones expuestas están relacionadas con la física, la rama de la ciencia en que yo trabajo. No pocos temores serios y fundados manifiestan mis colegas biólogos que señalan la inevitabilidad del aumento de la radiactividad de la atmósfera terrestre y el peligro conexo del aumento de la mortalidad y de la morbilidad.

Es necesario también tener presente que las explosiones en el Cosmos, posiblemente, dificultarán y, por algún tiempo, cerrarán en absoluto el camino del Cosmos

para el hombre, precisamente ahora que el período del Sol tranquilo es el más favorable a los vuelos espaciales.

En resumen, no cabe duda que las explosiones nucleares en el Cosmos constituyen un peligro serio y múltiple para la humanidad, sin hablar ya de que minan la posibilidad de entendimiento con los Estados Unidos en cuanto a la renuncia a emplear el Cosmos con fines bélicos y la colaboración internacional en el estudio del espacio en provecho de la paz y el progreso de la humanidad.

XXXXX

El gobierno norteamericano, a pesar de la indignación general y las protestas de las masas populares del mundo entero, ha decidido efectuar las explosiones nucleares en el Cosmos. Cualesquiera que sean las ventajas bélicas que espere obtener el militarismo norteamericano de este insensato experimento, no cabe duda de que los Estados Unidos se inferirán un daño moral y político irreparable.

Los pueblos no perdonarán nunca a los políticos que han permitido trasladar al Cosmos, cuyo estudio para fines civiles acaba de empezar, la carrera armamentista y los preparativos de guerra.

# PERDEMOS MAS DE UN MILLON DE COLONES

LA JUNTA DEL TABACO DEBE INICIAR NEGOCIACIONES PARA VENDER LOS EXCEDENTES EN EL MERCADO SOCIALISTA.

Un reportaje sobre el cultivo y comercio del tabaco en Puriscal, escrito por Pedro Lucha.—

En la zona tabacalera de Puriscal, existe en estos momentos uno de los problemas más serios y patéticos: dos mil productores se encuentran ante el peligro de perder siete mil quintales de excedentes de tabaco. El ochenta y tres por ciento (83%) del grupo cultivan el tabaco en tierra a'quilada, es decir, sufren un despiadado esquilme. Daremos a continuación más detalles de lo que ha ocurrido durante la cosecha de los años 1961-62.

En Puriscal, se produce más o menos 22 mil quintales de tabaco. Su participación en la cuota nacional, es del 71.5 por ciento. Las dos fábricas: La Republic Tobacco Co. y la Tabacalera "Costarricense", compran aproximadamente de doce a trece mil quintales.

Esas dos empresas tabacaleras (que constituyen de hecho un monopolio), pretenden rebajar tres mil novecientos setenta quintales a los campesinos tabacaleros. En definitiva rebajaron trescientos noventa quintales.

Hace seis años le suprimieron a los tabacaleros puriscaleños la cuota de tabaco estufado. Crean algunos de ellos, que el nuevo impuesto a los cigarrillos nacionales, bajará el consumo y no es raro que les rebajen las cuotas a los campesinos tabacaleros.

La mayoría de los tabacaleros, como lo dijimos anteriormente, paga esquilme: ... ¢ 400 a ¢ 500 por manzana de terreno sembrada. Otro esquilme se les cobra por el número de matas: 1000 matas les cuesta ... ¢ 50<sup>00</sup>. Los esquilmes son un cáncer en la producción agrícola general de Costa Rica.

Puriscal produce dos clases de tabaco: el tabaco de sol y el tabaco Burley. En el mes de Julio se iniciará la época de los semilleros.

La preparación del terreno se realiza entre Agosto y Setiembre. Hay que hacer varias chapas; luego paleas y las eras. Después viene el trasplante del almácigo. Enseguida, la primera abonada (fertilización

de las tierras); la desyerba y combate de plagas, haciendo fumigaciones.

Cuando la mata tiene cierto crecimiento, viene la "porca" (otra palea del mismo cultivo). Luego, la "capa", la corta del cojollo, las deshijas, etc.

Entre Noviembre y Diciembre se hace la RECOLECCION que viene a determinar la tercera calidad de la hoja. Luego, la cosecha intermedia de la planta. En Enero, se recoge la primera calidad del tabaco. En Febrero: la recolección de las últimas hojas de la planta; es una hoja sana, pero gruesa. Tiene cinco calidades: Tipo grueso: 1ª y 2ª calidad; Tipo Delgado: también 1ª y 2ª calidad y la quinta clase, que se llama Tercera.

Alguna información sobre la JUNTA DEL TABACO: no quiere iniciar contactos con comerciar con el Socialismo, y colocar allí los excedentes. La misma Junta reconoce que todos los campesinos tabacaleros están dispuestos a vender los excedentes de tabaco a los países socialistas. Los fiscales, algunos de los cuales se oponen, tienen la misión de proteger los intereses del monopolio del tabaco: La Republic y la Tabacalera. En efecto, ellos fiscalizan constantemente los tabacales a fin de que se produzca el tabaco de más fina calidad para las empresas. Además, no permiten a ningún agricultor sembrar más que lo estipulado en el contrato celebrado con las compañías. En síntesis, los fiscales trabajan en provecho de las empresas y en detrimento de los productores tabacaleros. Es igual al Estanco de Tabaco del tiempo de la colonia. Además, la Junta del Tabaco amparó la cancelación de treinta y dos (32) contratos, pertenecientes a productores muy pobres, que producen tabaco de muy buena calidad. La Tabacalera canceló 24 contratos y la Republic ocho. La Junta aprueba que el monopolio anule y elimine a productores pobres. La realidad es que los contratos que celebran los productores con el monopolio los amarran de pies y manos. Nadie los defiende.

## COMERCIO CON EL SOCIALISMO:

Personas sin prejuicios, los productores y empresarios pudientes como Belarmino Cisneros ("Cachirulo"), creen y están de acuerdo en que se deben iniciar estudios por intermedio de la Junta para EXPORTAR los excedentes del tabaco al SOCIALISMO. Los excedentes del tabaco, se estiman en 7 mil quintales, sólo de la cosecha 1961-62.

Los treinta y dos tabacaleros eliminados por los dos únicos compradores de tabaco: Republic y Tabacalera, tuvieron pérdidas calculadas a grandes rasgos en más de millón doscientos mil colones (¢ 1.200.000). Vendieron esos treinta y dos tabacaleros mil quinientos quintales, a razón de ¢ 20 y ¢ 25 el quintal. Como se puede ver, existe una explotación seria contra los agricultores pobres. Se vieron obligados a venderle ese tabaco a un millonario del cantón llamado don Juan Mesén, quien tiene embodegada esa producción. ¿Para qué?

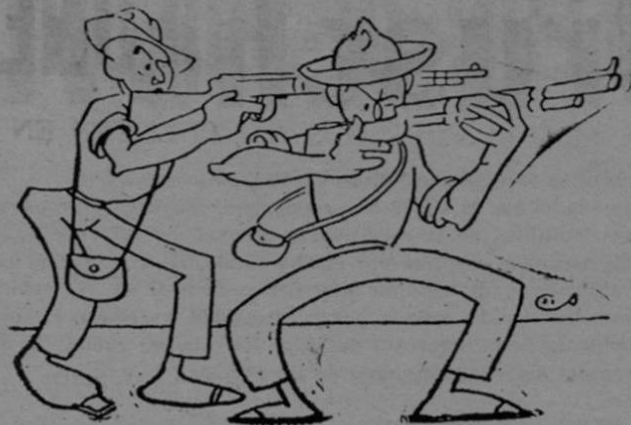
A nosotros nos ha sorprendido mucho la actitud de reserva y silencio de la COOPERATIVA DE PRODUCTORES DE TABACO en relación con los negocios que realiza el Sr. Mesén.

Estamos seguros que existe una argolla en la eliminación de tabacaleros dejados fuera de contrato por las fábricas.

Todos los tabacaleros quieren que se vendan sus excedentes en el mercado socialista. No quieren dar sus nombres porque dicen que es "peligroso". El monopolio, al que no le conviene que haya otros compradores, podría cancelarles los contratos y arruinarlos. Pero sin excepción nos dijeron: vender al socialismo es no perder excedentes; es ganar dinero; es soltarse las amarras de los contratos del monopolio; es liberarse de verdad; es más prosperidad para Puriscal.

PEDRO LUCHA  
Del Círculo de Periodistas Revolucionarios  
"CARMEN LYRA"

# 1962: Será el año desarme



## TIRANDO AL BLANCO

# CON DON ORLANDO

## EL TRANQUILO

Ahora resulta que don Orlando Núñez Pérez, Director entre bastidores del periódico La República, es una víctima nuestra. Nosotros le hemos cogido entre ojos, según él, y no perdemos oportunidad de calumniarlo. En cambio él, siempre tan suave, tan sereno, tan modoso... ¡Qué injusticia! ¡Qué desalmados son los comunistas! Tratar de esa manera a un noble discípulo de San Francisco de Asís...

Naturalmente, que don Orlando continúa difundiendo odio y pidiendo persecuciones. Está inconforme con nuestra democracia. No logra entender por qué las cárceles de nuestro país están vacías de reos políticos. Maldice a las autoridades que son incapaces de ponerle bozal a los ciudadanos y a las agencias noticiosas libres. Pero todo eso lo hace y lo pide dentro de un espíritu absolutamente cristiano. Lo que él busca es la salvación de los comunistas, así como los tribunales de la Santa Inquisición buscaban la salvación de los herejes por medio de las hogueras y los potros del tormento. Es que el fuego y el sufrimiento tienen virtudes purificadoras... y don Orlando quiere purificar a este pequeño país, corrompido y malhecho por el disfrute de algunas libertades. Don Orlando es hombre de experiencia. Se formó en la Cuba de Batista y aprendió las virtudes del calabozo y del garrote. También las virtudes del bozal. En Guatemala, bajo el manto de mi general Ydígoras, amplió esos conocimientos. Por lo tanto, no puede entender una democracia sin calabozos ni bozales ni garrote. ¿Libertad de pensamiento? ¿Libertad de palabra? ¿Libertad de prensa? ¡Zarandajas! ¡Qué aprieten a los comunistas! Es decir, que aprieten a los obreros, a los campesinos y a los intelectuales que se atreven a denunciar los crímenes de las oligarquías criollas y del imperialismo. Que los aprieten como lo hace mi general... o mis generales, porque, realmente, son varios los apóstoles de la concepción democrática: el general Ydígoras, el general Tachito, el general Stroesner, el general Franco, la General Electric, la General Motor y el generalísimo Trujillo que ya murió. Esos sí que eran demócratas. Entendían y entienden la democracia como debe entenderse. Libertad para los explotadores y palo para el pueblo. ¿No ven ustedes lo que está ocurriendo en Cuba? ¿Cómo quieren que don Orlando pueda estar contento con semejante barbaridad? Pues señor... que el pueblo cubano se hizo

dueño de sus destinos. Destruyó el ejército de Batista, es decir, del imperialismo y creó su propio Ejército. Le quitó las tierras a los terratenientes; y creó 200.000 pequeños finqueros. Echó de la isla a las compañías imperialistas y se hizo dueño de sus propias riquezas. Expropió a los caseros sin alma e hizo a los inquilinos dueños de sus propias casas. Quitó a los privilegiados el monopolio de las lindas playas de Cuba y puso esas playas al servicio de todo el pueblo. Acabó con los casinos, con los burdeles, con las casas de lenocinio y arruinó a más de un figurón cristianísimo y democrático. ¡Habrás visto...! ¡Fidel es un bandido! ¡Hay que derrocarlo! Y don Orlando vomita injurias y más injurias, calumnias y más calumnias contra Fidel. Naturalmente, injurias y calumnias lindas y sonrosadas, distintas de las vulgares, porque no son injurias ni calumnias comunistas sino injurias y calumnias cristianas. Pero don Orlando no se limita a escribir adjetivos. Es miembro de una organización que prepara la invasión a Cuba conforme a los intereses del imperialismo; que mete saboteadores a Cuba; que organiza y desarrolla el terrorismo por toda la isla. ¿Acaso oculta esas cosas don Orlando? ¿Acaso escatima elogios para los que ponen bombas, incendian edificios y cañaverales, y asesinan milicianos, en la isla de Cuba? No señor, no escatiman elogios don Orlando y sus amigos. Y además, incitan todos los días a que esos crimenes sigan cometiéndose. Dicen que el pueblo de Cuba está contra Fidel y sin embargo se apoyan en el terrorismo y en los dólares yanquis y no en el pueblo para tratar de derrocar a Fidel. Y cuando el Gobierno de Cuba, les hace preso a un terrorista o se los fusila, ponen el grito en el cielo. Ellos y los imperialistas empujan los jóvenes inexpertos a acciones contra la Ley y contra la Humanidad. Y luego se quejan de que Fidel se defiende y castigue... ¡Oh, don Orlando y su inefable concepto de la Democracia! Sinceramente, a pesar de las limitaciones que la Democracia tiene en Costa Rica, nos parece que don Orlando aquí llegará a aprender algo. Pero muy especialmente aprenderá, y de esto no nos cabe duda, que el pueblo de Costa Rica no se deja arrebatar tan fácilmente sus libertades... Y aprenderá otra cosa: que a los costarricenses no nos gusta que los extranjeros traten de injertarnos, en un alarde de superioridad, métodos políticos ajenos a nuestra idiosincrasia.



## CENTRO OBRERO DE ESTUDIOS SOCIALES

INVITA A TODOS SUS AMIGOS Y SIMPATIZANTES Y AL PUBLICO EN GENERAL, A LA SOLEMNE ASAMBLEA POPULAR CON LA CUAL SERA CONMEMORADO EL 31 ANIVERSARIO DE LA APARICION EN COSTA RICA DEL PARTIDO DE LA CLASE OBRERA Y DE LA PRENSA OBRERA.

Hará el resumen del acto:

## MANUEL MORA VALVERDE

### LUNES 16 DE JULIO - A LAS 7.30 P. M.

# Habla Nikita Jruschov!!

MOSCU, Julio 10 de 1962.— El Primer Ministro Nikita Jruschov intervino hoy en el Congreso Mundial por el Desarme General y la Paz, y declaró que "con los delegados, se encuentra mentalmente todo el pueblo soviético, ya que los objetivos del Congreso responden por completo a sus más íntimos anhelos". Jruschov habló durante la sesión de la tarde, y fue recibido en el Palacio de los Congresos del Kremlin con una estruendosa ovación. Junto con el Primer Ministro, entró en la sala el Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Andrei Gromyko. En su discurso, y luego de calificar el Congreso como "uno de los más notables acontecimientos de nuestro tiempo", Jruschov dijo que para amarrar fuertemente las manos criminales que se tienden hacia los botones de la guerra nuclear coheteril, es necesario que las masas populares emprendan sin demora las acciones más energéticas.

"La verdad hay que mirarla a la cara", agregó. "El peligro de una nueva guerra mundial existe, y la humanidad puede verse arrastrada a ese abismo si no se toman medidas decisivas". Recalcando sus palabras, Jruschov advirtió que jamás la preparación para la guerra había tomado proporciones tan gigantescas como en nuestros días y señaló, que de acuerdo con datos oficiales se gastan ciento veinte mil millones de dólares al año con fines bélicos en todo el mundo. "Cada diez minutos, señaló, los países de la OTAN gastan un millón de dólares en preparativos de guerra".

## MONSTRUOSA PROPOSICION.

Puso de relieve Jruschov que Estados Unidos ocupa el primer lugar por las proporciones de sus preparativos bélicos y subrayó que la propaganda occidental habla tratándose de demostrar que la correlación de fuerzas entre la Unión Soviética y Estados Unidos, ha cambiado a favor de los norteamericanos, lo que tiene por fin "animar a sus fuerzas armadas y a sus aliados". Tras señalar que esa peligrosa concepción tiende a agravar la tirantéz internacional, Jruschov recordó que cuando la URSS se ha visto obligada a crear armas nucleares, de 50 y 100 megatones, cohetes intercontinentales y el cohete global, "los círculos gubernamentales de Estados Unidos, que no disponen de máquinas de guerra tan poderosas, no tienen el menor fundamento para afirmar que la correlación ha cambiado a su favor. Jruschov calificó de "monstruosa" la propuesta hecha recientemente por el Ministro de Defensa norteamericano de emplear las armas nucleares sólo contra las fuerzas armadas y no contra las grandes ciudades. "Consideramos que no hay que ponerse de acuerdo sobre cómo debe hacerse la guerra nuclear, sino acerca de qué debe hacerse para excluir la posibilidad de que la guerra estalle, para que todas las ciudades, tanto las grandes como las pequeñas, queden intactas, todos los pueblos, aldeas y caseríos". Seguidamente, señaló que en una guerra nuclear, no quedaría circunscrito al territorio de los Estados Unidos e indicó que era una "idea infundada", que "los políticos norteamericanos repiten con creciente insistencia a su pueblo que en una guerra termonuclear Estados Unidos sufriría menos pérdidas que la Unión Soviética y podrían lograr la victoria".

## PERECERAN DEVORADOS POR SUS PROPIAS LLAMAS.

"Pero nosotros declaramos categóricamente que si los agresores desencadenasen la guerra nuclear, ellos mismos parecerían inevitablemente devorados por sus llamas", sentenció Jruschov. "Al expresar que "la realización del desarme general y completo es el camino que lleva hacia una paz verdadera", manifestó Jruschov que "mientras en los arsenales de los Estados Unidos haya stocks de armas mortíferas, el peligro de guerra irá acentuándose". A continuación, recordó a los delegados que las fuerzas agresivas impulsan la carrera armamentista y los preparativos de una nueva guerra, encubriéndose con declaraciones de que la Unión Soviética y los países socialistas, amenazan con la guerra, y dijo que "cuando estalló la primera guerra mundial, no había aún en el mundo estados socialistas, y los comunistas no se hallaban en el poder en ningún país; la segunda guerra mundial la desencadenaron el fascismo alemán, el italiano y el japonés. Luego preguntó: "¿Fue acaso la Unión Soviética quien convirtió a Hiroshima y Nagasaki en las Pompeya de nuestro siglo?, quiénes

lo hicieron bien se sabe se encuentran en otra parte del mundo".

Jruschov añadió que la URSS ha propugnado, propugna y propugnará los principios leninistas de la coexistencia pacífica. Al referirse al programa soviético para el desarme universal y total, dijo que lo fundamental es la prohibición y destrucción total del arma nuclear. "El gobierno soviético —añadió— se ha guiado por la necesidad de resolver radicalmente el problema de la seguridad de todos los estados: excluir la posibilidad misma del desencadenamiento de las guerras".

## CONTROL PERO CON DESARME.

Recordó seguidamente que al proponer que el desarme comience por la supresión de todos los medios portadores, la URSS, que dispone de todos los cohetes intercontinentales más potentes del mundo, renuncia voluntariamente a una ventaja militar muy esencial, pues consideramos que coincide con la necesidad de resolver lo más rápidamente posible el problema del desarme".

Más adelante, señaló que "la conducta de las potencias occidentales en Ginebra prueba que no quieren el desarme" y constató que el esquema de las cláusulas fundamentales del tratado de desarme, presentado por Estados Unidos, no prevé precisamente lo fundamental: la prohibición total del arma nuclear, la destrucción de los stocks acumulados y el desmantelamiento de las bases en territorios ajenos. Respecto a las proposiciones norteamericanas sobre el control más adelante, señaló que "la conducta de las potencias occidentales en Ginebra prueba que no quieren el desarme" y constató que el esquema de las cláusulas fundamentales del tratado de desarme, presentado por Estados Unidos, no prevén precisamente lo fundamental: la prohibición total del arma nuclear, la destrucción de los stocks acumulados y desmantelamiento de las bases en territorios ajenos.

Respecto a las proposiciones norteamericanas sobre el control de los armamentos, expresó que "no son otra cosa que las viejas exigencias ligeramente renovadas y de establecer el control sin desarme", y sentenció: "decimos una vez más a las potencias occidentales: acepten nuestras proposiciones de desarme general y completo y nosotros aceptaremos cualquier proposición suya de control". Jruschov desechó la propuesta norteamericana para integrar grandes fuerzas armadas internacionales y dotarlas de armas nucleares, y manifestó que "cada uno de los tres grupos de estados representados en la ONU, debe tener los mismos derechos y posibilidades de disponer de las fuerzas internacionales y se cae de su peso que no se puede ni hablar de entregar el arma nuclear a las fuerzas armadas internacionales. Eso sería mofarse de los pueblos que exigen que se les libere para siempre de los horrores de una guerra mundial".

## NOS OBLIGAN A ARMARNOS.

Más adelante, reveló Jruschov que los representantes norteamericanos dicen en Ginebra que el gobierno de los Estados Unidos jamás firmará un tratado de desarme general y completo, y que si lo firmara, el congreso jamás lo ratificaría. Seguidamente se pronunció porque cada país del mundo socialista o capitalista demuestre en pacífica lid, qué régimen es superior. "El sistema que demuestre su superioridad se ganará ideológicamente a la humanidad", dijo. En otra parte de su discurso, el Primer Ministro soviético se refirió a la nueva y vasta serie de pruebas nucleares efectuadas por el gobierno de los Estados Unidos conjuntamente con el de Gran Bretaña, calificándolas de "desafío a la humanidad". "Se ha llegado al extremo —expresó— de que los Estados Unidos efectúan pruebas con armas nucleares en el cosmos sin tomar en consideración que puede resultar muy peligrosa la influencia de esas pruebas sobre las condiciones de vida de los hombres". "Ahora cuando los militaristas de los países occidentales acentúan su rumbo agresivo —advirtió Jruschov— no podemos tampoco dejar de preocuparnos de las medidas llamadas a fortalecer la potencia defensiva de la Unión Soviética y de todo el campo socialista. Seguidamente dijo que el perfeccionamiento de las armas es para los países socialistas una necesidad forzosa. "El control sobre el cesé

(PASA A LA PAGINA 15)

de las pruebas —declaró— no representa hoy un problema”, indicando que un acuerdo al respecto habría sido firmado hace mucho tiempo si las potencias occidentales hubiesen revelado en las negociaciones una parte de la buena voluntad que revela la Unión Soviética.

#### FOCO DE PELIGRO EN ALEMANIA.

Respecto al problema alemán, Jruschov indicó que la solución pacífica del mismo y la normalización sobre esa base de la situación en Berlín Occidental debilitaría la tirantez internacional, y crearía una buena base para hacer avanzar también la obra del desarme. “Quienes aspiran a la paz —declaró— no pueden dejar de sentir profunda alarma, ya que el foco de peligro bélico en el centro de Europa es más siniestro cada día”. Recordó el Primer Ministro soviético que en el período de gobierno del Canciller Konrad Adenauer, Alemania occidental ha gastado en armamento más de lo que gastó Hitler en los preparativos de la segunda guerra mundial y “los militaristas germano-occidentales se oponen furiosamente al desarme y al atenuamiento de la tensión internacional. Alemania occidental y su ejército se están convirtiendo ya en el núcleo fundamental de las fuerzas agresivas de la OTAN (Organización del Tratado del Atlántico del Norte) y determinan cada día más la política de este bloque”. A continuación, el Premier soviético advirtió que “si las potencias occidentales no expresan el deseo de coadyuvar a liquidar los restos de la segunda guerra mundial, a los países socialistas y a otros estados pacíficos no les quedará otra salida que concertar el tratado de paz con la República Democrática Alemana con todas las consecuencias que de ello se desprenden”.

#### ES POSIBLE LLEGAR A UN ACUERDO.

Jruschov precisó que “el ejemplo de Laos prueba que cuando existe el deseo de llegar a un acuerdo, se pueden encontrar los caminos para resolver los problemas internacionales más complejos”. Tras señalar que “la liquidación de los restos de la segunda guerra mundial es una necesidad vital para la causa de la paz”, Jruschov dijo que “la exclusión de las guerras de la vida de la sociedad, y el establecimiento de una paz firme en la tierra, constituyen uno de los caminos más anhelados del pueblo y gobierno soviéticos”. A continuación el Primer Ministro soviético declaró que los enormes recursos que se utilizan en preparativos bélicos podrían destinarse a satisfacer muchas necesidades imperiosas de la humanidad, de lo que saldrían ganando enormemente los países subdesarrollados en el aspecto económico y los pueblos que luchan por sacudirse el yugo colonial. “La liberación de los pueblos de las cadenas de la esclavitud colonialista —afirmó— es un proceso progresivo. La Unión Soviética respalda firmemente la justa lucha de los pueblos contra el colonialismo, ubicando su posición firme y claramente: ni en Asia, ni en Africa, ni en América Latina, en ninguna región del globo debe haber un pueblo aherrado con los grilletes del colonialismo; todos los pueblos deben ser libres. La lucha por la liberación nacional y la lucha por el desarme y la paz están estrechamente vinculadas. La lucha por el desarme general facilita la lucha por la independencia nacional, y a su vez, los éxitos del movimiento nacional liberador fortalecen la causa de la paz y contribuyen a robustecer la lucha por el desarme”.

#### EL DESARME Y LOS PUEBLOS ATRASADOS.

Señaló Jruschov que las propuestas soviéticas de desarme buscan ante todo destruir las modernas armas de exterminio, y agregó que el desarme significa la liquidación del militarismo, la exclusión de la intervención armada en los asuntos internos de cualquier país, la supresión definitiva del colonialismo, por lo que sirve a los intereses del movimiento de liberación nacional. Recalcó que el desarme crearía condiciones necesarias para ampliar la ayuda que se presta a los jóvenes estados nacionales, los que podrían conquistar su más absoluta independencia política y

económica en un clima de paz. Asimismo manifestó que la Unión Soviética y los países socialistas están vitalmente interesados en el desarme, como lo prueba el programa aprobado por el XXII Congreso del PCUS que amplía los planes de construcción, y como tienen que reconocerlo incluso algunos de sus enemigos, Jruschov contrastó la actitud socialista con la de los países capitalistas, donde se desarrolla la lucha de clases provocada por la división de la sociedad en clases. Reiteró los puntos principales para consolidar la paz; firma del tratado de paz alemán; prohibición de las pruebas y destrucción de las armas nucleares; creación de zonas desatomizadas; reducción de las fuerzas armadas; firma de un tratado de paz; solución pacífica de todos los litigios, y finalmente el proyecto de tratado de desarme, todos abogados por la Unión Soviética.

#### SUPERIORIDAD EN ARMAS.

Expresó que la Unión Soviética “no quiere la guerra”, a pesar de disponer de armas más perfectas que las de cualquier otra potencia, lo que constituye una prueba irrefutable de su lucha por la paz. “La realización del desarme general y completo —subrayó— sería un viraje histórico en la vida del género humano, un viraje de la época de las guerras a una época de paz firme en la tierra. Este viraje histórico puede y debe ser efectuado; todo depende de las masas populares, de su tenacidad y decisión”. Luego de indicar que las guerras no son “fatalmente inevitables, pero la paz tampoco lo es”, el jefe del gobierno soviético dijo que entre las poderosas fuerzas a favor de la paz están la URSS y el sistema socialista mundial, pero también grandes potencias jóvenes y soberanas como Indonesia y la India. Afirmó que el movimiento mundial de partidarios de la paz, encabezado por el Consejo Mundial de la Paz, y las demás organizaciones pacifistas contribuyen grandemente a la defensa de la paz, pero que muchos occidentales no participan en estos movimientos por desconocer la profundidad del peligro de una guerra termonuclear. Dijo Jruschov que ha llegado la hora de actuar, de exigir firmemente la prohibición de las armas atómicas y el desarme general, pues con acciones energéticas el pueblo puede obligar “a los santones de la guerra” a retirarse del escenario político y conseguir que los gobiernos cambien de rumbo.

#### NO PUEDE HABER NEUTRALIDAD.

El jefe del gobierno soviético destacó especialmente el importante papel de los intelectuales y científicos en la lucha por la paz y para poner freno a las fuerzas de la guerra. Hizo hincapié en que sólo los locos ultramilitaristas pueden confiar en salvarse gracias a los refugios, pues las armas nucleares no distinguen entre ricos y pobres. “Quien quiera vivir —dijo— debe luchar por el desarme”. Y agregó: “en la conjuración de la guerra termonuclear, no puede haber neutralidad”. Más adelante subrayó la necesidad de crear una alianza antimilitar mundial de los pueblos de Europa, Asia, Africa, América y Oceanía con el fin de conjurar la guerra termonuclear y “aislar por completo a los maniáticos belicistas”. Después de declarar que la Unión Soviética seguirá haciendo los mayores esfuerzos para defender “la noble y santa causa de la paz”, Jruschov apuntó que “nuestro gobierno me encomendó afirmar que el pueblo soviético quiere vivir en paz y amistad con el pueblo norteamericano, al que se exhorta a luchar por los nobles objetivos comunes”. También remarcó que las masas populares constituyen la fuerza decisiva en la lucha por el desarme, sobre todo ahora que existe un poderoso sistema mundial que pone todas sus fuerzas para lograr la paz, y actúan en este sentido numerosos estados pacíficos de Asia, Africa y América Latina. . . . .

El Presidente del Consejo de Ministros de la URSS indicó que los pueblos han puesto grandes esperanzas en las labores del presente congreso por el desarme general y la paz, y concluyó instando a “que el toque de rebato de este congreso suene en todo el universo e inspire a nuevas decenas de millones de hombres a una lucha decidida y abnegada por una paz firme en la tierra”.

# 1962: Será el año desarme



## En defensa de la Paz!!

**15 DE AGOSTO: LAS MADRES RECLAMARAN APOYO AL PLAN DE DESARME GENERAL Y TOTAL y por la prohibición de los ensayos de armas nucleares.**

Hemos sido informados de que el Comité de Madres, está organizando una gran campaña de firmas para llevar a la Primera Dama de la República el 15 de Agosto, a fin de interesarla en la defensa de la Paz.

Debemos protestar dicen las madres, contra el peligro de las lluvias radioactivas que caen todos los días sobre la tierra.

Esta es nuestra gran tarea. Nuestro supremo deber: ¡Salvar la Paz! ¡Salvar el porvenir de nuestros hijos!

## Memoriales en apoyo de la Unión de Trabajadores de Golfito

Hemos recibido copia de varios memoriales firmados por más de cien trabajadores en los que se expresa el apoyo de los obreros a las demandas planteadas por la Unión de Trabajadores de Golfito a la Compañía Bananera. Las demandas, según hemos informado anteriormente incluyen aumento de salarios de un veinte por ciento, para compensar el alza en el costo de la vida que fue provocada por la desvalorización del colón. Los memoriales que hemos recibido son de las fincas Coto 41, Coto 44 y Coto 46. En total, hay más de cien firmas en los tres memoriales. El original de cada uno de esos escritos ha sido entregado al Gerente de la Bananera. Seguiremos informando sobre la gran actividad que están desplegando los sindicatos de la región del Pacífico Sur en defensa de los intereses de todos los trabajadores bananeros, sindicalizados y no sindicalizados.

**PUNTOS  
SOBRE LAS  
IES... DE**

**adelante**

## EL "DO" DE PECHO DEL POCHO

por PEDRO PORRAS

En vista de que, al igual que de los platillos voladores, todo el mundo habla de los beneficios de la "Alianza para el Progreso" y nadie los ve, el Pocho sopló un poquito sobre las cenizas del ex-entusiasmo.

Resuelto a que no se siga creyendo que la "Alianza" es música celestial (mucho música y nada de ópera), reunió a unos periodistas y puso a un alto funcionario de Washington a cantarles el vals llamado "La Danza de los Millones".

Las preguntas que le hicieron fueron infantiles, candorosas, de silabario. En vista de lo cual, el gringo dió un "do" de pecho.

Entre los "hurras" de los periodistas y la colaboración del Pocho Telles, primer violín de la función, anunció que la "Alianza" le prestará a Costa Rica 50 millones de dólares.

Fue el título con que se abrieron las ediciones del día siguiente, a todo trapo. "Se salvó la cosa", gritaban los "peseteros".

Sin embargo, un linotipista de periódico, después de levantar el artículo, le dijo a sus compañeros: "Nos tragó la tierra". E hizo allí en la madrugada, sobre la mesa de formación, un simple cálculo de tercer grado.

Calculando que los 50 millones nos lleguen a manera de empréstitos, (porque sería peor en forma de inversiones), y calculando que nos hagan los préstamos a un tipo de interés muy bajo para ellos el 5 por ciento, todos los años habría que pagar de intereses 2.500,000 de dólares o sean, más o menos, 16 millones y medio de colones.

Es decir, terminó diciendo, que todos los años habría que hacer un empréstito de 17 millones de colones sólo para pagar los intereses. La deuda no se amortizaría.

La "ayuda" no es para nosotros. Es una ayuda de los multimillonarios yanquis para los multimillonarios yanquis. Desde su punto de vista, está bien. Están en lo que están.

Lo que indigna es que su sucio negocio traten de hacerlo como si fuera una colaboración, una ayuda, un auxilio.

Debía bastarles con estafarnos. No hay derecho para que nos crean cretinos, de feria.

Eso hay que decirlo en algún periódico de Costa Rica para que el Pocho vea que no todo el campo es orégano.

¡Moraleja: quien con el Pocho se acuesta, enmillonado amanece...!